


MINISTRY OF EDUCATION AND SCIENCE OF UKRAINE
V. N. KARAZIN KHARKIV NATIONAL UNIVERSITY

*Methodological recommendations
for independent work of students
by academic discipline*
«Ukrainian language as foreign»


| | |
|---------------------------|--|
| level of higher education | second (master) |
| field of knowledge | 07 Management and administration |
| specialty | 073 “Management” |
| academic program | Management of organizations and administration |
| type of discipline | obligatory |
| faculty | Education and Research Institute “Karazin Banking Institute” |

Methodological recommendations was approved at the meeting of the Language Training Department
Minutes of August, 28, 2023, № 11

Acting Head of the Language Training Department

Natalya USHAKOVA

The methodical recommendations were approved by the scientific-methodical commission of the Education and Research Institute “Karazin Banking Institute”
Minutes of August, 30, 2023, № 1

Head of the scientific-methodical commission of the Education and Research Institute “Karazin Banking Institute”


Valeriia KOCHORBA

General provisions regarding the organization of students' independent work

Independent work of students is the main means of mastering educational material in the time free from compulsory academic disciplines, and is regulated by the "Regulations on the Organization of the Educational Process at V.N. Karazin Kharkiv National University". The university should provide students with professional training at the level of the best universities in the world, the formation of the necessary professional and general competencies, in particular: the ability to study independently and think critically.

Independent work of students of the 1st year of the Education and Research Institute "Karazin Banking Institute" of the English form of education under the discipline "Ukrainian language as foreign" provides for the study of educational material, preparation for practical classes; working with materials developed for independent study by students; work with dictionaries, audio and video materials, in particular electronic ones.

Content and organization of independent work of students in the academic discipline "Ukrainian language as foreign"

According to the curriculum, the total volume of the academic discipline for students of the 1st year of the second (master's) level of education in the English form of education is 3 credits (90 hours). The amount of independent work is 58 hours.

Allocation of hours for independent work on topics

| Semester 1 | |
|--|-----------|
| Topic 1. Phonetic and graphic system of the Ukrainian language. Acquaintance. Ukrainian etiquette. | 12 |
| Topic 2. Phonetic and graphic system of the Ukrainian language (continuation). Noun. Family. Studying at the university. | 16 |
| Topic 3. Designation of belonging of objects and phenomena. Ukraine. My working day. | 14 |
| Topic 4. Denotation of action in the Ukrainian language. Kharkiv. My future profession. | 16 |
| Totally for the 1st semester | 58 |
| Total hours | 58 |

Tasks for independent work

| Semester 1 | | | |
|--|---|-----------|---|
| № | Content of independent work | Hours | Form of control |
| Topic 1, 2, 3, 4 | Preparation for practical classes: 1. Completion of lexical-grammatical tasks according to the topics. 2. Reading texts by specialty, which are included in the classroom lesson plan. 3. Oral speech practice: - listening and preparation of dialogic speech and monologue. | 30 | Current and thematic control with mandatory feedback from the teacher. Survey aimed at improving the skills of dialogic speech and producing a monologue. |
| Topic 1, 2, 3, 4 | Work with additional text material and presentations. | 16 | Current and thematic control with mandatory feedback from the teacher. Survey aimed at improving the skills of dialogic speech and producing a monologue. |
| | Preparation for the final control. | 12 | Final control (credit). |
| Totally for the 1st semester | | 58 | |
| Total hours | | 58 | |

Requirements for students

During independent work, students should learn to work with dictionaries, in particular electronic ones, textbooks and manuals compiled by domestic and foreign authors, use information and communication technologies, develop creativity and independent thinking.

Forms of control and evaluation criteria

Current control is carried out at each practical session. With its help, the level of formation of skills and abilities in all types of speech activity in the relevant spheres of communication is checked.

Final control on a two-level scale (in written form) is conducted at the end of the 1st semester.

The relevant evaluation criteria are given in the Work Program of the academic discipline.

Recommended literature

Main literature

1. Ушакова Н.І., Алексеєнко Т.М., Кушнір І.М., Петренко І.П. ПАРАЛЕЛЬ. Українська мова для початківців. Вступний курс: навч. посіб. Харків: ХНУ імені В.Н. Каразіна, 2017. 64 с.

2. Ушакова Н.І., Алексеєнко Т.М., Кушнір І.М., Петренко І.П. ПАРАЛЕЛЬ. Українська мова для початківців. Базовий курс: навч. посіб. Харків: ХНУ імені В.Н. Каразіна, 2017. 108 с.

Additional literature

1. Джура М. Вивчаймо українську мову! Львів: ЛА «Піраміда», 2007. 212 с.

2. Лисенко Н.О., Кривко Р.М., Свілична Є.І., Цапко Т.П. Українська мова для іноземних студентів: навчальний посібник. Київ: Центр учбової літератури, 2010. 240 с.

3. Моргунова Н.С., Резван О.О. Мова для всіх. Навчальний посібник з української мови для іноземців. Харків: Міськдрук, 2013. 200 с.

4. Ушакова Н.І., Петров І.В. Знайомтесь: Україна. Х.: ХНУ ім. В.Н. Каразіна, 2012. 119 с.

5. Чистякова А.Б. Селіверстова Л.І., Лагута Т.М. Українська мова для іноземців: підручник для іноземних студентів вищих навчальних закладів. Х.: Видавництво «ІНДУСТРІЯ», 2008. 384 с.

Internet resources

Сайти для вивчення української мови іноземцями:

1. Loecsen <https://www.loecsen.com/en/learn-ukrainian>

2. Українські уроки <https://www.ukrainianlessons.com/>

3. ILanguages <http://ilanguages.org/ukrainian.php>

